

Check-list for FAMILY REUNION VISA
Documenti richiesti per visto per RICONGIUNGIMENTO FAMILIARE

Required documents/Documenti necessari		Y	N
1.	<p>Schengen (“D”-Type) visa application form, original Form must be duly filled in English or Italian, and signed by the applicant (if the applicant is a minor, the form must be signed by both parents or its legal guardian)</p> <p>Formulario di richiesta visto Schengen (tipo “D”), in originale <i>Il formulario deve essere debitamente compilato in lingua inglese o italiana, e firmato dal richiedente il visto (se il richiedente e’ un minore, il formulario dovrà essere firmato da ambedue i genitori o dal tutore)</i></p>		
2.	<p>Two recent and identical photos. Photos must be ICAO format (4.0 x 3.5 cm, color photo with white background, taken within the last 6 months).</p> <p>Due foto formato tessera, recenti e uguali <i>Le foto devono essere fatte secondo il format ICAO (4.0 x 3.5 cm, foto a colori con sfondo bianco, scattate negli ultimi 6 mesi).</i></p>		
3.	<p>Valid Passport + one copy Passport must be valid for at least for 18 months from the date of application. The passport must have at least two blank and unmarked visa pages. Submit one copy of all pages.</p> <p>Passaporto in corso di validità + una fotocopia <i>Il passaporto deve avere una validità residua di almeno 18 mesi dal momento della presentazione della domanda di visto. Il passaporto deve avere almeno due pagine visti non utilizzate. Allegare una copia di tutte le pagine del libretto.</i></p>		
4.	<p>“Nulla Osta” issued from the “Sportello Unico per l’Immigrazione” In order to avoid long delays in the issuance of the visa, make sure the data the applicant are correct on the aforesaid “Nulla Osta” (name, surname, gender and date of birth)</p> <p>“Nulla Osta” rilasciato dallo Sportello Unico per l’Immigrazione <i>Al fine di evitare ritardi nel rilascio dei visti, si prega di voler controllare l’esattezza dei dati anagrafici dei richiedenti (nome, cognome, sesso e data di nascita)</i></p>		
5.	<p>Proof of family relationship with the inviting person <u>For applicants who wants to reunite with their spouse in Italy</u></p> <ul style="list-style-type: none"> • <u>For Muslim applicants</u> “Nikah Nama” in Bengali and English (original and legalized by the Ministry of Foreign Affairs). Marriage solemnized date (Column no. 12 of “Nikah Nama”) and marriage registration date (Column no. 24 of “Nikah Nama”), volume, page, serial no. must be mentioned in the marriage certificate. In case of 2nd marriage of any of the two spouses applicants must provide all necessary documents proving the legal dissolution of the 1st marriage (divorce certificate “Talakh Nama”, original and legalized by the Ministry of Foreign Affairs). • <u>For Hindu or other faiths applicants:</u> marriage act translated in English and legalized by the Ministry of Foreign Affairs. • In case marriage took place over the phone or video conference, recording of the event should be provided if available. Furthermore, the “Nikah Nama” or the marriage act must mention the Kazi’s or other officer’s physical presence • Family certificate issued by local chairman or commissioner legalized by the Ministry of Foreign Affairs <p><u>For applicants who want to reunite with their children in Italy</u></p> <ul style="list-style-type: none"> • “Nikah Nama” in Bengali and English for Muslim applicants or marriage act for Hindu and other faith marriages (both in original and legalized by the Ministry of Foreign Affairs) • Family certificate issued by local chairman or commissioner legalized by the Ministry of Foreign Affairs • Original birth certificate of the child residing in Italy issued by the local authorities stating names of father and mother • Remittances of money transfer from the inviting person as proof of financial dependency <p><u>For minors who want to reunite with their parents in Italy</u></p> <ul style="list-style-type: none"> • Consent of both parents or custodian • Photocopy of passport of parents or legal guardian • Original birth certificate of the minor issued by the relevant authority • The status of “legal guardian” or “custodian” must be proven by documents issued by the relevant Bangladeshi Courts for minors <p>Documentazione comprovante la parentela con la persona invitante <u>Per richiedenti che desiderano ricongiungersi con il coniuge in Italia</u></p> <ul style="list-style-type: none"> • <u>Per i richiedenti musulmani</u> “Nikah Nama” in bengalese e in inglese (in originale e legalizzato dal Ministero degli Affari Esteri). La data della celebrazione (colonna n. 12 del “Nikah Nama”) e data di registrazione del matrimonio (colonna no. 24 del “Nikah Nama”), volume, pagina, serie devono essere menzionati nel certificato di matrimonio. In caso di seconde nozze di qualunque dei coniugi i richiedenti dovranno produrre ogni documentazione utile al fine di comprovare lo scioglimento del matrimonio precedente (certificato di divorzio “Talakh Nama” in originale e legalizzato dal Ministero degli Affari 		

	<p>Esteri)</p> <ul style="list-style-type: none"> • <u>Per i richiedenti non musulmani</u>: “Marriage act” tradotto in inglese e legalizzato dal Ministero degli Affari Esteri • In caso di matrimonio celebrato per telefono o in videoconferenza, qualora disponibile, la registrazione della celebrazione. In ogni caso il “Nikah Nama” rilasciato per tali tipologie di matrimonio deve confermare la presenza fisica del funzionario competente (Kazi) • Certificato di Stato di Famiglia rilasciato dalle autorità locali competenti in originale e legalizzato dal Ministero degli Affari Esteri <p><u>Per i richiedenti che intendono ricongiungersi con i figli in Italia</u></p> <ul style="list-style-type: none"> • Certificato di matrimonio “Nikah Nama” in bengalese e in inglese per i richiedenti musulmani e “marriage act” per i richiedenti non musulmani (in originale e legalizzato dal Ministero degli Affari Esteri) • Certificato di Stato di Famiglia rilasciato dalle autorità locali competenti in originale e legalizzato dal Ministero degli Affari Esteri • Certificato di nascita del/la figlio/a residente in Italia rilasciato dalle autorità locali che riporta i nomi dei genitori (in originale) • Rimesse valutarie o prova di bonifici in favore del genitore invitato a comprova del rapporto “a carico” <p><u>Per i minori che intendono ricongiungersi con i genitori in Italia</u></p> <ul style="list-style-type: none"> • Assenso di ambedue i genitori o del tutore • Copia del passaporto dei genitori o del tutore • Certificato di nascita del/la figlio/a residente in Italia rilasciato dalle autorità locali che riporta i nomi dei genitori (in originale) • Lo status di “tutore” deve essere comprovato da idonea documentazione rilasciata dal competente Tribunale per i minori del Bangladesh 		
6.	<p>If applicant wants to reunite with the spouse: <u>Certified copy of all pages of all passports</u> owned by the spouse residing in Italy since the date of the marriage</p> <p>Se il richiedente desidera ricongiungersi con il coniuge: <u>Copia autenticata di tutte le pagine di tutti i passaporti</u> posseduti dall'invitante dalla data del matrimonio</p>		
7.	<p>Copy of a valid Italian residence permit of the inviting person Copia del permesso di soggiorno valido della persona invitante</p>		
8.	<p>For Non-Bangladeshi applicants: Further than all documents listed on the present check-list, a valid <u>Bangladeshi Residence Permit</u> must be presented</p> <p>Per richiedenti non cittadini del Bangladesh Oltre alla documentazione di cui alla presente check-list, e' richiesto un valido <u>Permesso di Soggiorno del Bangladesh</u></p>		
9.	<p>Parents who wish to reunite with their conjunct must prove their financial dependency from the inviting child residing in Italy by showing bank transfers/money remittances in their favor from Italy over the last six months</p> <p>Genitori che desiderino riunirsi con i propri figli devono dimostrare di essere a carico del/la figlio/a invitante presentando bonifici o rimesse valutarie dall'Italia in loro favore per gli ultimi 6 mesi</p>		

*Only spouses, children below 18 years, dependent parents and children below 18 years of the spouse of foreign nationals residing in Italy are eligible for a family reunion visa.

*Solo coniugi, figli minori di 18 anni, genitori a carico ed eventuali figli minori di 18 anni del coniuge di cittadini stranieri residenti in Italia hanno titolo di richiedere il visto per ricongiungimento familiare.

The Embassy reserves itself the right to request any supplementary document not mentioned in the present checklist.

L'Ambasciata si riserva la facolta' di richiedere documenti supplementari non menzionati nel presente elenco